

Gastroenteroloji



Türk Gastroenteroloji Derneği Yayın Organı
Cilt: 4 Sayı: 4 1993



Gastroenteroloji

Sahibi

Türk Gastroenteroloji Derneği
adına Prof. Dr. İsmet YILMAZER

Danışma Kurulu

Prof. Dr. Hamdi AKTAN
Prof. Dr. Avni AKTUĞ
Dr. Kemal ALTAY
Doç. Dr. Nusret ARAS
Prof. Dr. Naci AYRAL
Doç. Dr. Tülay BAKIR
Prof. Dr. Nefize BARLAS
Prof. Dr. Osman BARLAS
Prof. Dr. Uluhan BERK
Prof. Dr. Aytekin BESİM
Prof. Dr. Nevzat BILGIN
Prof. Dr. Orhan BUMİN
Prof. Dr. Fikri CANORUÇ
Doç. Dr. Turhan CUMHUR
Dr. Naci ÇALIŞ
Prof. Dr. Hanefi ÇAVUŞOĞLU
Prof. Dr. Salih ÇOLAKOĞLU
Prof. Dr. Necib DANIŞOĞLU
Dr. Vecihe DANIŞOĞLU
Prof. Dr. Halil DEĞERTEKİN
Prof. Dr. Sabri DEVECİOĞLU
Prof. Dr. İsmail DİNÇ
Prof. Dr. Şadan ERASLAN
Prof. Dr. Esat ERENOĞLU
Prof. Dr. Esat ERSEK
Prof. Dr. Atilla ERTAN
Dr. Alpaslan GENCER
Prof. Dr. Neşet Hayri GÖKOK

Prof. Dr. Aytaç GÖKÖZ
Prof. Dr. Ömür GÖNEN
Dr. Örsan GÜNÖZ
Prof. Dr. Muzaffer GÜRAKAR
Prof. Dr. Mehmet HABERAL
Dr. Yılmaz KADIOĞLU
Prof. Dr. Uğur KANDILCI
Prof. Dr. Sait KAPICIOĞLU
Prof. Dr. Seçkin SARI
Prof. Dr. Şükran KARACADAĞ
Prof. Dr. Sadun KOŞAY
Prof. Dr. Faruk MEMİK
Prof. Dr. Ali MENTEŞ
Prof. Dr. Leziz ONARAN
Dr. M. Şerif ONARAN
Prof. Dr. Ercüment PALABIYIKOĞLU
Prof. Dr. Yılmaz SANAÇ
Dr. Bedrettin SELÇUK
Prof. Dr. Rauf SEZER
Prof. Dr. Nihat SİPAHI
Prof. Dr. Hasan TELATAR
Prof. Dr. Ali URAS
Prof. Dr. Bedri UZUNALIMOĞLU
Prof. Dr. Özden UZUNALIMOĞLU
Doç. Dr. Gülbin ÜNSAL
Prof. Dr. Süleyman YALÇIN
Doç. Dr. Sefa YILDIRIM
Prof. Dr. İsmet YILMAZER

Yayın Kurulu

Prof. Dr. Burhan KAYHAN
Prof. Dr. Ali ÖZDEN
Doç. Dr. Burhan ŞAHİN
Prof. Dr. Abdülkadir DÖKMECİ

Yazışma Adresi

TÜRK GASTROENTEROLOJİ DERNEĞİ
Bayındır Sok. 17/7 06410 Yenışehir/Ankara
Tel: (0-312) 435 43 73 Fax: (0-312) 431 80 40

YAPIM: BAYT Ltd. Şti. Tel: (0-312)431 30 62
Baskı : NuroI Matbaacılık Tel: (0-312)433 32 24

Gastroenteroloji Dergisi Üç Ayda Bir Yayınlanır
CİLT: 4 SAYI: 4 1993



Gastroenteroloji

Türk Gastroenteroloji Derneği Yayın Organının Yazı Kuralları

- 1- Gastroenteroloji dergisinde, gastroenteroloji alanındaki orijinal araştırma, çalışma ve ilginç vaka takdimleri yayınlanır.
- 2- Bütün yazılar yayınlama ve inceleme kurulunun onayından geçtikten sonra yayınlanır.
- 3- Dergide, yayınlama ve inceleme kurulunun müsaadesi alınmak koşulu ile bazı istisnai haller hariç, derleme yazılar yayınlanmaz.
- 4- Dergide yayınlanacak yazı ve makedeler için remi dil Türkçedir. İngilizce, Almanca, Fransızca yazılmış yazılar da yayınlanabilir. Türkçe yazıların başında İngilizce özetin verilmesi gerekir.
- 5- Yazılar, **Gastroenteroloji Dergisi, Bayındır Sokak 17/7 Yenişehir- Ankara**, adresine 3 nüsha gönderilmelidir. Postadaki kayıplar nedeniyle dergi sorumlusu değildir. Bu nedenle yazarların yazının bir kopyasını kendilerinde alkoymalarını öneririz.
- 6- Dergide yayınlanmak üzere gönderilen yazıların daha önce başka bir yerde yayınlanmamış veya yayınlanmak üzere gönderilmemiş olmaları gerekir. Daha önce kongrelerde tebliğ edilmiş ve özeti yayınlanmış çalışmalar, bu husus belirtilmek üzere kabul edilebilir. Yayın için gönderilen yazıların geri alınması istenirse yazarın bir dilekçe ile başvurması gerekir.
- 7- Araştırma herhangi bir kuruluş tarafından maddi destek görmüşse makalenin başlığının son kelimesi üzerine yıldız "*" konularak aynı sayfada dipnot olarak belirtilir.
- 8- Yazarların adları başlığın altında yer alır. Soyadları büyük harflerle yanyana yazılır. Soyadları üzerlerine yıldız konularak, yazarın akademik ünvanları ve çalıştıkları yerler dipnot olarak belirtilir.
- 9- Araştırma yazıları "10" sayfayı, vaka takdimleri "4" sayfayı geçmemelidir.
- 10- **Yabancı dilde özet** : Makale başlığı aynen İngilizceye çevrilerek yazılmalı ve altında 100-200 kelimelik özet "İngilizce" olarak yazılmalı, (özet; amaç, metod, bulgular ve sonuçları içermelidir.)
- 11- **Anahtar kelimeler**: Türkçe ve İngilizce olarak özetler altına yazılacaktır.
- 12- **Metin Yazımı**: Gönderilen yazılar A4 (21x30) boyutlarında standart kağıtlara çift aralıklı olarak sol tarafta 3 cm, sağ tarafta 2 cm. boşluk bırakılarak yazılmalıdır.
- 13- Metinde giriş, materyal ve metod, bulgular tartışma ve kaynaklar, bölümleri büyük harflerle yazılmalıdır.
- 14- **Şekiller** : Fotoğraf, grafik çizim ve şemaların tümü şekil olarak kabul edildiğinden buna göre birbirini takiben numaralandırılmalıdır. Grafik ve şemalar kuşe kağıda siyah, tercihen letraset veya şablon takımı ile çizilmelidir. Fotoğraflar net, kontrast olmalı ve parlak kağıda basılmalıdır. Her şeklin altında aşağıdaki örneğe göre kısa bir açıklama yer almalı. Şekil numaraları arabik rakamlarla (1,2,3.....) yazılmalıdır. **Örneğin**: "Şekil: 5 Tedavi Öncesi Ülserin Görünümü" gibi.
- 15- Klişe yapılacak şekiller tümü ayrı bir zarfa konulmalı, metne monte edilmemelidir. Şekillerin arkasına kurşun kalemle yazarın ve makalenin adı, şekil numarası yazılmalı, şeklin üst'e gelecek yanı "üst" yazılarak işaretlenmelidir.
- 16- **Tablolar**: herbiri ayrı bir sayfaya yazılıp romen rakamları ile (I,II,III....) numaralanmalıdır. Tablo kapsamının kısa tanımı, açıklaması başlık olarak aşağıdaki örneğe göre konulmalıdır. **Tablo III. Muhtelif Ülkelerde Hepatitis B- Yaygınlığı**
Tabloların konulacağı yerler metin içinde işaretlenmelidir.
- 17- **Türkçe özet** : 50-100 kelime olmalı, kaynaklardan önce gelmelidir. Makale başlığının bu bölümde tekrarı gerekmez. Olgu raporlarının sonunda Türkçe özet konulmaz.
- 18- **Teşekkür**: Araştırma gereği şahıs ve kuruluşlara sunulacak teşekkürler kaynaklardan önce yer almalıdır.
- 19- **Kaynaklar**: Metin içinde numaralanıp parantez içinde yazılmalıdır. Aslı görülmeden diğerleri kaynak aracılığı ile bilgi edinilen makaleler kaynaklar arasında alınmalıdır. Yayın için en çok (25)'i, olgu bildirilerinde (10)'u geçmemesine çalışılmalıdır.
- 20- **Kaynakların yazımı için örnek**;
Burns JI: Radiation duodenitis. Proc Roy Soc Med 1971; 64: 395-6
- 21- Reprint verilmeyecektir.



Gastroenteroloji

İÇİNDEKİLER - CONTENTS

EDİTÖRDEN /FROM THE EDITOR	565
10. Türk Gastroenteroloji Kongresinde Yapılan Sorunlarımız Paneli	566
Hepatit B Virusu'na Bağlı Kronik Karaciğer Hastalığında Kompleman Aktivasyonu Complement Activation in Patients With Hepatitis B Virus-related Chronic Liver Diseases H. BOZKAYA , Ü. ÖLMEZ, H. TUTKAK, Ö. UZUNALIMOĞLU, H. ÇETİNKAYA, G. TOKGÖZ.....	581
Kronik B Hepatitli 15 Çocuk Olgunun Değerlendirilmesi Evaluation of 15 Children with Chronic Hepatitis Due to HBV Infection A. KANSU, B. ALTUNTAŞ, N. GİRGİN	587
İzmir'de Genel Kadınlarda Anti HCV Prevalansı Prevalence of Anti-HCV in Prostitutes in Izmir S. ERTEM , A. Ö. ÖZÜTEMİZ, A. AYDIN, N. YÖNETÇİ, M. KESKİN, Y. BATUR.....	591
Hemodiyaliz Ünitesinde Hepatitis C Virüs Antikorları Prevalansı The Prevalance of Hepatitis C Virus Antibodies in Hemodialysis Unit Ü. SARITAŞ, M. BORAN, Ü. DAĞLI, U. YILMAZ, M. BAŞAR, N. ŞAŞMAZ	594
Renal Transplantasyon Yapılmış Hastalarda Hepatitis C Virus Antikor Prevalansı Prevalance of Hepatitis C Virus Antibodies in Renal Transplanted Patients Ü. SARITAŞ, E. AKBAY, M. BAŞAR, U. YILMAZ, F. GÖNENÇ.....	598
Sirozlu Hastalarda Nicardipine'in Portal Hemodinamiye Etkisi The Effect of Nicardipine on Portal Hemodynamics in Cirrhotic Patients K. BAHAR, Ö. UZUNALIMOĞLU, F. İŞİTAN, E. SELVİ, H. ÇETİNKAYA, İ. ERDEM, E. ÜNER, A. DÖKMECİ.....	601
Atipik Formlar Gösteren Karaciğer Kist Hidatiklerinin Sonografik ve Tomografik Görünümü T. KÖSEÖĞLU, Y. BAYRAKTAR, B. KAYHAN, M. ERYILMAZ, Ö. ARAN, H. TELATAR	605
Management of Intrahepatic Rupture of Liver Hydatid Disease Ö. ŞAKRAK, N. AKYÜREK, O. BANLI, Y. ARITAŞ, Y. YEŞKAYA, A. SAĞLAM	611
Application of High-Energy Lasers in Surgical Treatment of Hepatic Hydatid Disease V. İ. KOREPANOV, G. D. LİTWIN, B. R. BABADZHANOV, A. R. ESCHANOV	617
Obstrüktif Sarılıklarda, Cerrahi Sonrası Mortaliteyi Etkileyen Önemli Bir Faktör: Bilirubin Seviyesi An Important Factor Affecting Mortality After Surgery for Obstructive Jaundice: Bilirubin Level M. ERDOĞAN , S. YILMAZ, V. KIRIMLIOĞLU, M. AKOĞLU.....	627
H. Piloni Pozitif Gastritli Olgularda Fundus, Korpus, Antrum, Duedonumun Endoskopik ve Histolojik Değerlendirilmesi The Endoscopic and Histological Evaluation of Fundus, Corpus Antrum and Duodenum in The Patients with H. Piloni Positive Gastritis H. UZUNİSMİL, L. KARABULUT, S. GÖKSEL, H. ŞAVLI, İ. YURDAKUL, İ. DİNÇ.....	631
Helicobacter Piloni Eradikasyonunda Omeprazol ve Amoksisilin Kombine Tedavisinin Etkinliği Efficacy of Omeprazole Plus Amoxycillin Eradicating Helicobacter Piloni Ü. SARITAŞ, A. TEZEL, M. KARAHAN, U. YILMAZ, A. ÜLKER, G. TEMUÇİN	637
Ozofagus Varis Kanaması Tedavisinde Endoskopik Skleroterapi İle Somatostatin'in Karşılaştırılması Comparison of Endoscopic Sclerotherapy and Somatostatin Infusion in The Treatment of Bleeding Esophageal Varices K. BAHAR, M. PALABIYIKOĞLU, H. ÇETİNKAYA, B. YALÇIN, E. ÜNER, A. ÖZDEN, Ö. UZUNALIMOĞLU.....	640
Mide Kanserlerinin Preoperatif Evrelenmesinde Endoskopik Ultrasonografi Endoscopic Ultrasonography for Preoperative Staging of Gastric Cancer N. KARAREN, S. BAĞCI, C. UYGURER, A. K. GÜRBÜZ, M. GÜLŞEN, K. DAĞALP, A. ALPER.....	643
Mide Ülserlerinde Endoskopik Görünüm, Ülser Kenarı ve Çevre Mukozasının Histopatolojik Değerlendirmesi İle CA19-9 Düzeyleri Blood CA 19-9 Levels, Endoscopic Appearance, Histopathologic Evaluation of Biopsies From Edge And Around Mucosa in Gastric Ulcers B. KARA, B. ÜNSAL, Z. A. ALTINAY, A. Ö. KARAOĞLU, N. YAZICIOĞLU, H. KARACA, S. KOŞAY	648
Gastrik Ülser Yerleşim, Sayı ve Büyüklüğünün Malign-Benign Ülser Tanısında Önemi Ulcer Site, Number and Size as Differentiating Criteria of Benign Versus Malignant Gastric Ulcers Ç. BAYSAL, U. YILMAZ, B. YILDIRIM, K. B. ATEŞ, A. ÜLKER, V. MÜFTÜOĞLU.....	650



Gastroenteroloji

İÇİNDEKİLER - CONTENTS

Mide Kanserlerinin Tanısında Biopsi ve Sitolojinin Değerlendirilmesi Evaluation of Cytology and Biopsy in Diagnosis of Gastric Cancer O. PAR , M. B. ALKANAT, S. BOZTEPE, M. TUÇYÜREK, H. ÇAVUŞOĞLU	653
Gastrointestinal Sistem Kanserlerinde Sialik Asit ve Alkalen Fosfatazın Serum Düzeyleri ve Tanıdaki Önemleri Serum Sialic Acid and Alkaline Phosphatase Levels and The Importance in The Diagnosis in Gastrointestinal Carcinoma N. CANORUÇ , F. CANORUÇ, T. ÖZDEN, C. ŞEN, H. DEĞERTEKİN, V. GÖRAL, O. AYYILDIZ	656
Üst Gastrointestinal Endoskopilerde Sedasyon ve Premedikasyon Sonuçları Results of Sedation and Premedication During Upper Gastrointestinal Endoscopy S. ÇOLAKOĞLU, Ü. B. DOĞAN.....	661
Percutaneous Endoscopic Gastrostomy in Patients With Complete Dysphagia Due to Neurologic Disorders Nörolojik Hastalıklara Bağlı Komplet Disfajisi Olan Hastalarda Perkütan Endoskopik Gastrostomi Y. BAYRAKTAR , T. KÖSEOĞLU, B. SIVRI, T. KANSU, B. KAYHAN, K. VARLI, H. TELATAR	664
3176 Üst Gastrointestinal Endoskopik İncelemelerinin Değerlendirilmesi The Evaluation of 3176 Upper Gastrointestinal Endoscopic Examinations M. K. AKSÖZ, Z. A. ALTINAY, B. ÜNSAL, N. YAZICIOĞLU, B. KARA, H. KARACA, S. KOŞAY.....	668
İnflamatuvar Barsak Hastalıklarının Tedavisinde Siklosporin'in Yeri Cyclosporine in The Treatment of Inflammatory Bowel Disease K. BAHAR, M. PALABIYIKOĞLU, S. KARAYALÇIN, H. ÇETİNKAYA, E. UNER, A. ÖZDEN, Ö. UZUNALIMOĞLU	671
İnflamatuvar Barsak Hastalıklarında Otonom Nöropati Otonom Neuropathy in Inflammatory Bowel Disease N. EROL, Z. MÜNGAN, C. ULAŞOĞLU, G. BOZTAŞ, O. YEĞİNSU, R. SEZER.....	675
Lectin Immunohistochemistry In Developing Rat Colon and Human Colonic Neoplasms M. B. ALKANAT, M. TUNÇYÜREK.....	680
İnflamatuvar Barsak Hastalıklarında Akut Faz Reaktanları ve Retinol Bağlayıcı Protein Düzeyleri Acute Phase Reactants and Retinol Binding Protein Levels in Inflammatory Bowel Disease U. YILMAZ, S. AYAZ, Ü. SARITAŞ, Ç. BAYSAL, B. YILDIRIM, A. ÜLKER, B. ŞAHİN.....	683
Kolonun Benign Darlıkları Benign Strictures of Colon U. YILMAZ, Ü. SARITAŞ, B. YILDIRIM, Ç. BAYSAL, S. KÜÇÜKBAŞ, B. ŞAHİN.....	686
Adeziv İnce Barsak Tıkanıklıkları Adhesive Small Bowel Obstructions S. KOÇAK, E. ERDEM, M. DOLAPÇI, C. BUMİN.....	688
Gebelikte Akut Apendisit Appendicitis During Pregnancy C. KAYAALP, F. AYTEKİN, H. ÖZEL.....	694
Premarin İnduced Ischemic Colitis Premarin'e Bağlı İskemik Kolit A. K. GÜRBÜZ, F.M. GIARDIELLO, B. GÜRBÜZ, L. SALAS, N.B. ROSENSHEIN, M. DONOWITZ.....	699
Ultrasonografi Eşliğinde Yapılan Biyopsi İle Omentum Patolojilerinin Değerlendirilmesi Evaluation of Omental Biopsy Results Made With Ultrasound Guidance G. GÜRKAYNAK, B. YILDIRIM, U. YILMAZ, Ç. BAYSAL, Ü. SARITAŞ, G. TEMUÇİN.....	703
Kliniğimizde İzlenen Ailevi Akdeniz Ateşi Hastalarının Kalıtım Özellikleri Mode of Inheritance of Patients With Familial Mediterranean Fever in Our Clinic Y. BAYRAKTAR, N. M. SAYINALP, E. ÖZYILKAN, B. KAYHAN, S. BALCI, H. TELATAR.....	706
Erişkinde Bochdalek Fıtığı Bochdalek Hernia in The Adult O. Hayri ELBİR , C. SEVEN, O. GÜNEŞ, K. ÖCAL, V. KIRIMLIOĞLU	710
Terapötik Kolonoskopiye Bağlı Gelişen Benign Pnömooperitoneum ve Subkutan Amfizem Benign Pneumooperitoneum and Subcutaneous Emphysema Due To Therapeutic Colonoscopy H. ÇETİNKAYA, K. BAHAR, B. AKDENİZ, A. ÖZDEN	713
A Case of Juvenile and Adenomatous Polyposis Associated with Telangiectasia and Colonic Carcinoma MÜNGAN Z., EROL N., BOZTAŞ G., ULAŞOĞLU C., ÇUBUKCU O., ERDOĞAN R., SEZER R.	716



Gastroenteroloji

Sevgili Okuyucu,

Yayın hayatımızda bir yılı daha geride bırakırken dergimizin dördüncü cildini tamamlamış bulunuyoruz. Son dört yıl içinde ülkemizde gastroenteroloji bilim alanında üç ayrı derginin (Gastroenteroloji-Gastroentero-Hepatoloji- Endoskopi) düzenli ve kesintisiz yayınlanabilmiş olması bizler için büyük bir mutluluktur. İlk defa bir gastroenteroloji dergisini çıkarmaya teşebbüs edip, dergisini ancak bir yıl yayınlayabilen rahmetli Prof. Dr. Namık Kemal MENTEŞ hocamız bugünleri büyük bir özlem içinde hayal etmiş ve beklemişti. Ruhu şadolsun.

1993 'ü sadece dergimizin dördüncü yaşını doldurduğu bir yıl olarak değerlendirmemek gerekir. Bu yıl kasım ayında Bursa'da Onuncu Ulusal Gastroenteroloji Kongremizide, bilim dalmızın kurulup gelişmesine bir ömür vermiş hocalarımıza layık ve özellikle Prof. Dr. Zafer PAYKOÇ, Prof. Dr. Namık Kemal MENTEŞ, Prof. Dr. İlhan ULUGAY'ın ruhlarını şad edecek bir düzeyde gerçekleştirmiş bulunuyoruz. İlkini 1974 de Ankara'da düzenlediğimiz Ulusal Türk Gastroenteroloji Kongremizle bu yıl Bursa'da düzenlediğimiz onuncu kongremizi karşılaştırdığımızda Türk Gastroenteroloji Biliminin nerelerden nereye geldiğini açıkca görebiliriz. Bu büyük değişim ve gelişmeye katkısı olan tüm hocalarımızı ve meslekdaşlarımızı bir defa daha şükranla anıyorum.

Türk Gastroenteroloji Derneği'nin gözetiminde özel çalışma gruplarının ilk nüveleri atılırken İstanbul'da KARACIĞER ARAŞTIRMALARI DERNEĞİ'nin de faaliyete geçmiş olması gastroenteroloji disiplinin öğrenilecek atılımlarıdır. Gastroenteroloji disiplininin terminoloji, tanı kriterleri ve tedavi yöntemlerinin standardizasyonunda öncülük yapacak çalışma gruplarının kısa sürede Türk Gastroenteroloji biliminin sesini yurd dışına da taşıyacaklarına inanıyorum.

Üçyüzü aşkın meslekdaşımızın katıldığı, 4 panel, 18 konferans, ikiyüzü sözlü diğerleri poster şeklinde takdim edilen dörtüyükü aşkın bildirinin sunulduğu Bursa kongremizi büyük bir özveri ile gerçekleştiren kongre düzenleme kuruluna, başta başkanları sayın Prof. Dr. Faruk MEMİK olmak üzere teşekkülümüzü sunuyor, başarılarını kutluyorum.

Bu son kongremizden de edindiğimiz izlenimler artık iki yılda bir düzenlenen ulusal kongrelerin yeterli olmadığı, her yıl düzenlenecek kongrelerle daha etkin olunabileceğidir. Bu nedenle Türk Gastroenteroloji Derneği Yönetim Kurulu ulusal gastroenteroloji kongrelerimizi her yıl yapmak, imkan buldukça da uluslararası simpozyumlar yapma kararı almış bulunuyor. Nitekim, XI. Ulusal Türk Gastroenteroloji Kongresini 1994 Ekim ayında Antalya'da gerçekleştireceğiz.

1993 'deki diğer bir mutlu olayda OMGE, ABNEMGE ve UEGS ile daha aktif ve daha sıkı ilişkilerimiz sonucu üç genç gastroenterolog meslektaşımızın bunların düzenliyeceği kurslara misafir katılımcı olarak davet olmalarıdır. Bu sayının ileriki yıllarda daha da artacağına inanıyorum.

1994 'ünde Türk Gastroenteroloji alanına mutluluklar getirmesi dileğiyle sağlık ve esenlikler diliyor selam ve saygılar sunuyorum.

Prof. Dr. M. İsmet YILMAZER

TGD Başkanı